

SVEN®
YOU WANT – WE CAN

Беспроводные стереонаушники
с микрофоном

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



AP-B450MV

www.sven.fi

Благодарим Вас за покупку стереонаушников TM SVEN!

АВТОРСКОЕ ПРАВО

© 2015. SVEN PTE. LTD. Версия 1.0 (V 1.0).

Данное Руководство и содержащаяся в нем информация защищены авторским правом. Все права защищены.

НАЗНАЧЕНИЕ

Стереонаушники с микрофоном SVEN AP-B450MV предназначены для работы с ПК, ноутбуками и прочими мобильными устройствами посредством передачи данных по протоколу Bluetooth. Их также можно использовать в интернет-телефонии, при проведении видеоконференций, в мультимедийных приложениях, в интерактивных играх, для распознавания речи и обучения иностранным языкам.

КОМПЛЕКТНОСТЬ

- Стереонаушники – 1 шт.
- Съёмный аудиокабель – 1 шт.
- Кабель питания USB к micro USB – 1 шт.
- Руководство пользователя – 1 шт.
- Гарантийный талон – 1 шт.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Не используйте стереонаушники во время управления транспортом.
- Не используйте стереонаушники на высоком уровне громкости длительное время (более четверти часа) – это приводит к ухудшению слуха.

ОСОБЕННОСТИ

- Беспроводная передача сигнала по Bluetooth 4.0
- Возможность управления переключением треков
- Функция принятия вызова
- Проводная/беспроводная передача аудиосигнала
- Время работы от аккумулятора – до 10 часов
- Радиус действия до 10 метров

ОПИСАНИЕ

- ① Микрофон
- ② IN: разъем для подключения аудиокабеля
- ③  : разъем micro USB для зарядки
- ④ Джойстик управления
- ⑤  : кнопка включения/выключения наушников, управления звонком
- ⑥ Светодиодный индикатор

ПОДКЛЮЧЕНИЕ И ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Внимание! Перед началом эксплуатации необходимо полностью зарядить встроенный аккумулятор.

Зарядка гарнитуры

- Подсоедините гарнитуру к USB-порту ПК или USB-зарядному устройству с помощью кабеля USB к micro USB (из комплекта). При зарядке индикатор ⑥ загорается красным цветом.
- Когда устройство будет полностью заряжено, индикатор ⑥ будет гореть синим.
- При низком уровне заряда аккумулятора периодически издается двукратный короткий звуковой сигнал и светодиодный индикатор ⑥ мигает красным цветом.
- В наушниках используется аккумулятор в качестве интегральной части оборудования, поэтому не пытайтесь удалить его или заменить, так как это может привести к аннулированию гарантии или к повреждению устройства.

Включение и выключение устройства

- Чтобы включить гарнитуру, нажмите и удерживайте кнопку ⑤ до появления звукового сигнала. При включении светодиод ⑥ начнет мигать синим цветом. Чтобы выключить устройство, повторно нажмите и удерживайте кнопку ⑤ до появления звукового сигнала. При выключении светодиод ⑥ мигнет красным цветом.

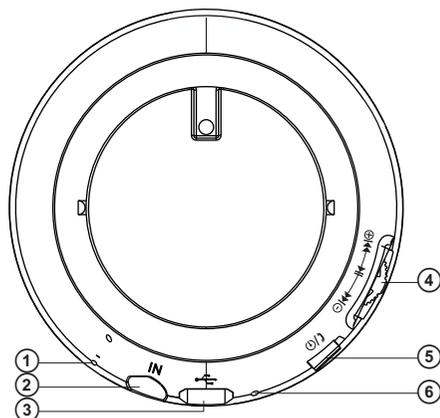


Рис. 1. Устройство наушников

Кнопки управления

В сопряжении с телефоном:

- чтобы принять входящий вызов, нажмите кнопку ⑤. Для окончания разговора нажмите кнопку ⑤ повторно;
- чтобы сбросить входящий вызов нажмите и удерживайте кнопку ⑤ (~2 сек.)*;
- при двукратном кратковременном нажатии кнопки ⑤, включается функция вызова последнего набранного номера*;
- длительный сдвиг джойстика ④ (+/-) – изменение уровня громкости;
- кратковременный сдвиг джойстика ④ (◀▶) – переключение между музыкальными треками медиаплеера сопряженного устройства**;
- кратковременное нажатие на джойстик ④ (▶||) – Воспроизведение/Пауза медиаплеера сопряженного устройства**.

* В зависимости от конфигурации телефона/смартфона.

** В зависимости от программы медиаплеера.

Технология Bluetooth

• Беспроводная передача данных по протоколу Bluetooth позволяет подключить наушники без проводов к совместимым устройствам. Максимальный радиус действия передачи данных составляет 10 м. Такие препятствия, как стены, а также другие электронные устройства могут мешать передаче сигнала.

Сопряжение гарнитуры с устройством

- Для передачи сигнала по Bluetooth необходимо предварительно установить связь изделия с источником сигнала (см. схему подключения на рис. 2). Для этого включите гарнитуру, не отпуская кнопку ⑤, дождитесь режима поиска – светодиодный индикатор ⑥ будет чередовать синее и красное свечение.
- На источнике сигнала (телефон, ноутбук, смартфон и пр.) необходимо выбрать режим поиска устройств Bluetooth. На экране отобразится наименование «SVEN AP-B450MV», с которым необходимо установить соединение*.
- При удачном подключении в наушниках раздаётся короткий звуковой сигнал, индикация режима поиска на наушниках прекращается. Если

никакое устройство не будет подключено, наушники автоматически выключатся через пять минут. В этом случае, чтобы произвести сопряжение устройств, необходимо повторно включить наушники в режиме поиска**.

- Во время обмена данными с подключенным по Bluetooth устройством индикатор ⑥ гарнитуры кратковременно мигает синим.

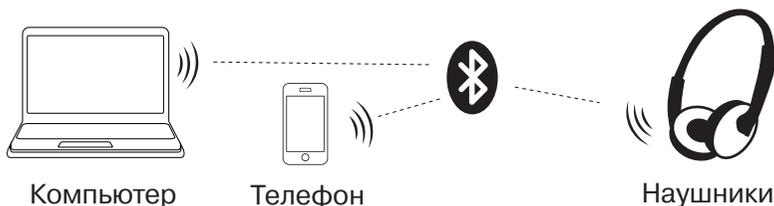


Рис. 2. Схема подключения

* Для соединения по Bluetooth с некоторыми моделями устройств, возможно, потребуется ввести код «0000».

** Если изделие уже авторизовано в списке устройств источника, то повторная активация режима поиска необязательна. Выберите имя изделия «SVEN AP-B450MV» и команду «подключиться» на источнике.

Использование в проводном режиме

- Устройство может использоваться как стереонаушники. Для этого подключите выключенные стереонаушники к источнику звука кабелем из комплекта через разъем IN ②. В проводном режиме управлять стереонаушники можно только с помощью источника звука. Функция громкой связи в этом режиме не поддерживается.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Характеристики и ед. измерения	Значение
Чувствительность, дБ	наушники: 105 ± 3 микрофон: -58 ± 2
Частотный диапазон, Гц	наушники: 20 – 20 000 микрофон: 30 – 16 000
Сопротивление, Ом	16
Мембрана, мм	Ø 40
Тип соединения	Bluetooth 4.0
Поддерживаемые профили Bluetooth	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Радиус действия, м	до 10
Время работы от аккумулятора, часов	до 10
Тип разъема	штекер Ø 3,5 мм (3 pin)
Длина кабеля, м	1,2
Вес, г	180

Примечания:

- **Технические характеристики, приведенные в таблице, справочные и не могут служить основанием для претензий.**
- **Продукция ТМ SVEN постоянно совершенствуется. По этой причине технические характеристики и комплектность могут быть изменены без предварительного уведомления.**

Беспроводные стереонаушники с микрофоном



SVEN®
YOU WANT – WE CAN

Модель: AP-B450MV

Импортер в России: ООО «СКАНДИТРЕЛ», 111024, РФ,
г. Москва, ул. Авиамоторная, д. 65, стр. 1.

Уполномоченная организация в России: ООО «РТ-Ф»,
105082, г. Москва, ул. Фридриха Энгельса, д. 75, стр. 5.

Условия гарантийного обслуживания смотрите
в гарантийном талоне или на сайте **www.sven.fi**.

Гарантийный срок: 12 мес.

Срок службы: 2 года.

Производитель: «СВЕН ПТЕ. Лимитед»,
176 Джу Чиат Роуд, № 02-02, Сингапур, 427447.

Произведено под контролем «Свен Скандинавия
Лимитед», 48310, Финляндия, Котка,
Котлахдентие, 15. Сделано в Китае.

Manufacturer: SVEN PTE. LTD, 176 Joo Chiat Road,
№ 02-02, Singapore, 427447. Produced under the
control of Oy Sven Scandinavia Ltd. 15, Kotolahdentie,
Kotka, Finland, 48310. Made in China.

© Registered Trademark of Oy SVEN
Scandinavia Ltd. Finland.

AP-B450MV